



Brusel 22. listopadu 2023
(OR. en)

15113/23

LIMITE

CORLX 1009
CFSP/PESC 1491
RELEX 1277
COASI 191
COEST 591
COLAC 141
COAFR 394
MAMA 164
MOG 145
COHOM 213
CYBER 279

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Předmět:	Rozhodnutí Rady a nařízení Rady, kterým se mění některá rozhodnutí a nařízení o omezujících opatřeních za účelem vložení ustanovení o humanitární výjimce

1. Dne 9. prosince 2022 přijala Rada bezpečnosti Organizace spojených národů (dále jen „Rada bezpečnosti OSN“) rezoluci Rady bezpečnosti OSN č. 2664 (2022), v níž odkazuje na své předchozí rezoluce, jimiž jsou stanovena sankční opatření v reakci na hrozby ohrožující mezinárodní mír a bezpečnost, a zdůrazňuje, že opatření přijímaná členskými státy Organizace spojených národů za účelem provádění sankcí jsou v souladu se závazky těchto členských států podle mezinárodního práva a že jejich záměrem nejsou nepříznivé humanitární důsledky pro civilní obyvatelstvo ani nepříznivý dopad na humanitární činnosti či na ty, kdo je provádějí.
2. Dne 14. února 2023 přijala Rada rozhodnutí Rady (SZBP) 2023/338, kterým byla zavedena humanitární výjimka podle rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 2664 (2022) do režimů omezujících opatření Unie, kterými se uvádějí v účinnost opatření, o nichž rozhodla Rada bezpečnosti OSN nebo její výbory pro sankce.

3. Dne 31. března 2023 přijala Rada rozhodnutí Rady (SZBP) 2023/726, kterým byla zavedena humanitární výjimka podle rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 2664 (2022) do režimů omezujících opatření Unie, kterými se uvádějí v účinnost opatření, o nichž rozhodla Rada bezpečnosti OSN nebo její výbory pro sankce, a do doplňkových opatření, o nichž rozhodla Rada.
4. Dne 7. listopadu 2023 předložil vysoký představitel Radě návrh rozhodnutí Rady, kterým se mění některá rozhodnutí Rady o omezujících opatřeních za účelem vložení ustanovení o humanitární výjimce (15109/23). Dne 8. listopadu 2023 předložili vysoký představitel a Komise Radě návrh nařízení Rady, kterým se mění některá nařízení Rady o omezujících opatřeních za účelem vložení ustanovení o humanitárních výjimkách (15111/23).
5. Dne 13. listopadu 2023 schválila Pracovní skupina radů pro vnější vztahy (RELEX) znění návrhu rozhodnutí Rady i návrhu nařízení Rady.
6. Za těchto okolností se COREPER vyzývá, aby:
 - potvrdil dohodu o návrhu rozhodnutí Rady a návrhu nařízení Rady;
 - doporučil Radě, aby:
 - přijala rozhodnutí Rady, kterým se mění některá rozhodnutí Rady o omezujících opatřeních za účelem vložení ustanovení o humanitární výjimce, ve znění uvedeném po finalizaci právníky-lingvisty v dokumentu 15110/23;
 - přijala nařízení Rady, kterým se mění některá nařízení Rady o omezujících opatřeních za účelem vložení ustanovení o humanitární výjimce, ve znění uvedeném po finalizaci právníky-lingvisty v dokumentu 15112/23.